




czech  
film  
center



# CZECH FILM AT BERLINALE 2012



presented by the Czech Film Center



**You find the Czech Film Center and the Czech Film Commission  
at the Central European Cinema stand No 130, MGB, 1<sup>st</sup> floor.**

■ czech  
■ film  
■ center



## The Official Partners of the Czech Film Center at the Berlinale 2012

**Barrandov Studios  
Karlovy Vary International Film Festival**

The Czech Film Center's and Czech Film Commission's activities are supported  
by the Ministry of Culture of the Czech Republic and the Czech State Fund  
for the Support and Development of Czech Cinematography.





# A ROYAL AFFAIR

En kongelig affære

Nikolaj Arcel | Denmark, Czech Republic, Germany, Sweden | 2011 | 128 min. | 35 mm

*A Royal Affair* is the true story of an ordinary man who wins the queen's heart and starts a revolution. Centering on the intriguing love triangle between the ever more insane Christian VII, the man of enlightenment and idealism Struensee, and the young but strong queen Caroline Mathilda. The drama is the gripping tale of brave idealists who risk everything in their pursuit of freedom for the people. Above all it is the story of a passionate and forbidden romance that changed an entire nation.



## Official Screenings

16. 02. 2012	22:30	Berlinale Palast
17. 02. 2012	11:00	Haus der Berliner Festspiele
17. 02. 2012	15:00	Friedrichstadtpalast
19. 02. 2012	16:00	Berlinale Palast

## Press Screening

15. 02. 2012	21:30	CinemaxX 9
16. 02. 2012	15:30	CinemaxX 7
16. 02. 2012	15:50	CinemaxX 9

## Contact

TrustNordisk@Scandinavian Films  
Stand Nr. 28, MGB



---

The European Film Studios and  
Production Centre in Prague, Czech Republic  
for more than 80 years

- Fourteen soundstages
- Extensive backlot with clear horizon
- Full set construction facilities
- Costumes, furniture and props
- Film and digital labs
- Sound post-production
- Dubbing studios
- Production services

---

Studio facilities provided for:  
**A Night Too Young** by Olmo Omerzu  
**A Royal Affaire** by Nikolaj Arcel

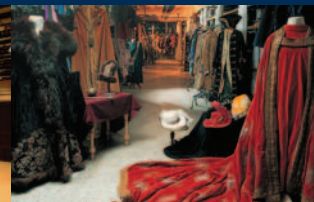
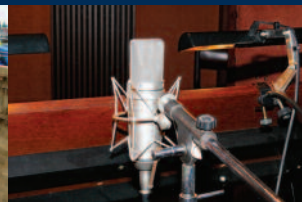
---

Meet us at the Berlinale 2012  
Central European Cinema Stand  
(No. 130, MGB)

Barrandov Studios  
Krizeneckeho nam. 322  
152 00 Prague 5  
Czech Republic

[www.barrandov.com](http://www.barrandov.com)

**BARRANDOV STUDIOS**





# A NIGHT TOO YOUNG

Příliš mladá noc

Olmo Omerzu | Czech Republic, Slovenia | 2012 | 65 min. | 35 mm, DCP



Two boys find themselves in a young girl's flat with two other men and here they experience their first encounter with love and sexuality. The children lose track of time. They were expected home long ago. They drink, throw up and are intoxicated by love and "the shameless, unbridled and licentious" world in which David, Kateřina and Štěpán live.

*"This isn't a classic childhood or coming of age story, but an allegory where male and female archetypes play out in the world of children. There is a border between the children's and adults' worlds, but both sin and innocence pass freely, ignoring society's bans and taboos."*  
Olmo Omerzu, director

## Press Screening

12. 02. 2012 21:00 CinemaxX 6 (with subtitles EN)

## Official Screenings

13. 02. 2012 22:00 CineStar 8 (with subtitles EN)  
 14. 02. 2012 21:30 Berlinale Goes Kiez @ Bundesplatz-Kino (with subtitles GER)  
 15. 02. 2012 19:30 CinemaxX 4 (with subtitles EN)  
 16. 02. 2012 20:00 Colosseum 1 (with subtitles EN)  
 17. 02. 2012 19:00 Delphi-Filmpalast (with subtitles GER)

## Contact

endorfilm  
 Jiří Konečný  
 GSM: +420 602 358 373

**Karlovy Vary International Film Festival June 29<sup>th</sup> – July 7<sup>th</sup> 2012**

**47<sup>th</sup>**

**Film Entry Deadline: March 30<sup>th</sup> 2012 [program@kviff.com](mailto:program@kviff.com) [www.kviff.com](http://www.kviff.com)**



# ALOIS NEBEL

Alois Nebel

Tomáš Luňák | Czech Republic, Germany, Slovakia | 2011 | 84 min. | 35 mm, DCP

Summer 1989. Alois Nebel, a lonely train dispatcher at a small railway station on the Czechoslovak border, lives a quiet life. Only sometimes the fog rolls in and he hallucinates, seeing ghosts and shadows from the dark times of the World War II. One day, a silent stranger appears at the station and propels Alois on the journey to resolving his nightmares.

## Market Screening

10. 02. 2012

9:15

CineStar 4

## Contact

Match Factory

Stand Nr. 35, MGB



# GYPSY

Cigán

Martin Šulík | Czech Republic, Slovak Republic | 2011 | 103 min. | 35 mm, DCP

14-year-old Adam tries to find his way in life. This adolescent Roma who grew up in the poor settlements of Eastern Slovakia. After his fathers death he is the head of the family. When everything he believed collapses around him and he is left alone to struggle with evil, he simply cannot find a way out.

## Market Screening

10. 02. 2012      13:00      CinemaxX 13

## Contact

MK2  
Stand Nr. 33, MGB



# SAXANA

## Saxána a Lexikon kouzel

Václav Vorlíček | Czech Republic, Slovakia, Germany | 2011 | 95 min. | 35 mm, DCP

Once upon a time, there was a young and very stubborn pupil of magic, Saxána, who escaped from Fairyland into the human world, fell in love with a mortal and lived happily ever after – keeping her past secret from everyone. Now, her 9-year old daughter Saxánka discovers her mother's secret past and is seduced into the magical realm of wizardry, sorcerers, dwarfs, monsters fairies... and evil comic book characters. Saxánka, accompanied by her new friend, Krakavous, visits Fairyland only to be immediately mistaken for her mother and forced to serve her mother's 300 years detention.

### Market Screenings

10. 02. 2012	15:15	CinemaxX 16
14. 02. 2012	11:00	CinemaxX 18

### Contact

Delphis Films@Canada Sales Desk  
Stand Nr. 125, MGB



# FOUR SUNS

Čtyři slunce

Bohdan Sláma | Czech Republic, Germany | 2012 | 90 min. | 35 mm

Jára has lost his job, his family is falling apart and his only companion and friend is Karel, a lonely weirdo who feels very closely bound to nature. Unemployed and immature, he tries to keep his family together, to make his wife stay with him, to protect his teenage son from drug abuse and to protect Karel from himself – but who will protect Jára?

## Market Screenings

11. 02. 2012	14:15	CinemaxX 15
13. 02. 2012	09:00	CinemaxX 14

## Contact

Films Boutique  
Stand Nr. 6, MGB



# INNOCENCE

## Nevinnost

Jan Hřebejk | Czech Republic | 2011 | 100 min. | 35 mm

A respected doctor, beloved father and husband faces charges of a very serious crime. Overnight he exchanged his high-class address for a cell in custodial prison, a place from which proving one's innocence proves very hard, especially when the opposition is being aided by a man who may be motivated by personal revenge. They say that the truth always prevails over lies and hatred in the end. That does not necessarily guarantee victory, however. Especially when your efforts to save yourself expose certain secrets that should remained buried for ever.

### Market Screening

11. 02. 2012

14:15

CinemaxX 13

### Contact

Le Pacte@Unifrance  
Stand Nr. 33, MGB

The International Film Festival  
for Children and Youth  
in Zlín, Czech Republic, Europe

Days of Irish Cinema

The International Film Festival  
for Children and Youth  
in Zlín, Czech Republic, Europe

Days of Irish Cinema

The International Film Festival  
for Children and Youth  
in Zlín, Czech Republic, Europe

Days of Irish Cinema

May 27 — June 3 — 2012  
[www.zlinfest.cz](http://www.zlinfest.cz)

May 27 — June 3 — 2012  
[www.zlinfest.cz](http://www.zlinfest.cz)

May 27 — June 3 — 2012  
[www.zlinfest.cz](http://www.zlinfest.cz)

The International Film Festival  
for Children and Youth  
in Zlín, Czech Republic, Europe

Days of Irish Cinema

The International Film Festival  
for Children and Youth  
in Zlín, Czech Republic, Europe

Days of Irish Cinema

The International Film Festival  
for Children and Youth  
in Zlín, Czech Republic, Europe

Days of Irish Cinema

May 27 — June 3 — 2012  
[www.zlinfest.cz](http://www.zlinfest.cz)

May 27 — June 3 — 2012  
[www.zlinfest.cz](http://www.zlinfest.cz)

May 27 — June 3 — 2012  
[www.zlinfest.cz](http://www.zlinfest.cz)



# PERFECT DAYS

## Perfect Days – I ženy mají své dny

Alice Nellis | Czech Republic | 2011 | 100 min. | 35 mm, DCP

"I don't get how I can be forty-five next year, when I still don't know what I want to do when I grow up!" The story begins with Erica's forty-fourth birthday where she fails to receive the biggest bouquet of flowers she can imagine, but she does get a nice good wish card from her ex-sister-in-law, an embarrassing message in a radio show from her ex-husband, cream for wrinkles from her gay friend Richard and a striptease artiste from her mother. Thus appears the successful life of Erica Miller, the star of the programme "Before and After". Erica has almost everything – her own TV programme, a renowned hairdressing salon, a large flat with a terrace, and freedom. But with each year that goes past she yearns more and more for the one thing she does not have – a child. And that is how our film starts...

### Market Screening

12. 02. 2012

09:00

CinemaxX 8

### Contact

Infilm

Marta Lamperová

GSM: +420 739 592 040

# 25. Festival of Czech Films

## 22–28 April, 2012

- New Czech feature, documentary and short films
- Retrospective: Martin Šulík
- Panels and films on Charta 77
- Treasures from the National Film Archiv in Prague and the Czech Television Archiv (with English subtitles/simoultaneous translation)
- ZOOM on Polish Film
- Industry Days
- Project Pitch of Upcoming Czech feature and animated films

**[www.filmfestfinale.cz](http://www.filmfestfinale.cz)**



**Small Circle of Attention**

Josef Tuka / CZ 2011 / 25 min

**TUMORrow Never Knows**

Pavel Soukup / CZ 2011 / 6 min

**Jihad by Meat**

Natálie Císařovská / CZ 2011 / 15 min

**Shining Tony**

Filip Pošivač / CZ 2011 / 3 min

**Non-Swimmers**

Jakub Šmíd / CZ 2011 / 23 min

**The Last of the Dodos**

Jiří Novák / CZ 2011 / 10 min

**Cosmic Songs**

Katarina Dědičová / CZ 2011 / 12 min

**Helga L – 520**

Miloš Zvěřina / CZ 2011 / 20 min

**Dessert**

Anna Mastníková / CZ 2011 / 4 min

**5 CZK**

Marek Ciccotti / CZ 2011 / 14 min

**Mr. Late**

Jiří Sádek / CZ 2011 / 15 min

**Evolution?**

Michal Dubnický / CZ 2011 / 12 min

**Pit-Hole**

Jiří Stejskal / CZ 2011 / 23 min

Czech Film Center presents  
**Czech Short Films 2012, Vol. 3**

*CZECH SHORT FILMS VOL.3*

*2012*



